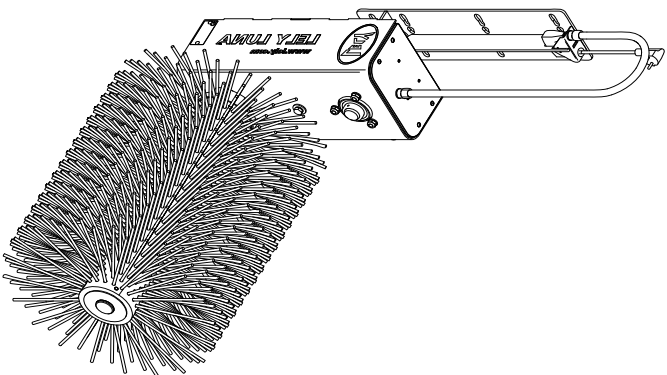


LELY LUNA

EUR



D-S006.0911VT

	Type nummer Type number Numéro de type Typenummer	Vanaf serienummer As from serial number Après numéro serie Ab Serienummer
Luna EUR	5.4101.0041.1	0003080000

Onderdelenlijst

Parts list

List de pieces de rechange

Ersatzteilliste

www.lely.com



Lely Industries N.V.

innovators in agriculture



ONDERDELEN

Bij het bestellen van onderdelen is het belangrijk dat u het type- en serienummer van uw machine opgeeft. Gebruik alleen originele LELY-onderdelen. Vul het type- en serienummer hieronder in. Bij toekomstige onderdelenbestellingen heeft u de nummers dan bij de hand.

SPARE PARTS

When ordering spare parts, it is important that you indicate the type and serial number of your machine. Use only genuine LELY parts. Complete the box below with the type and serial number. This is an easy reference with a view to future spare parts ordering.

PIECES DE RECHANGE

En commandant des pièces de rechange il importe que vous indiquiez les numéros de type et de série de votre machine. N'utiliser que des pièces d'origines LELY. Veuillez noter, ci-dessous, les numéros de type et de série. Ceci est important pour toutes commandes de pièces de rechange.

ERSATZTEILE

Beim Bestellen von Ersatzteilen ist es wichtig, daß Sie die Typ- und Seriennummer Ihrer Maschine angeben. Nur Original-LELY-Ersatzteile verwenden. Typ- und Seriennummer in nebenstehende Abbildung eintragen. Bei künftigen Bestellungen haben Sie die Nummer dann griffbereit.

LELY	LELY INDUSTRIES NV		CE
	3147 PA MAASSLUIS THE NETHERLANDS		
		kg	
Type			
Ser.Nr.			


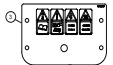
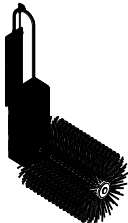
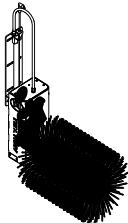
Verklaring van de in de onderdelenlijst gebruikte tekens.

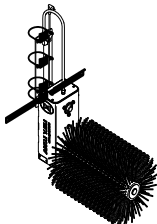
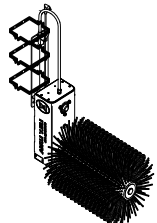
Explanation of signs used in the parts list.

Explication des signes qui figurent dans la liste des pièces.

Erklärung der in der Ersatzteilliste verwendeten Zeichen.

[R]	Rechtse uitvoering RH version Version droite Rechte ausführung	Onder rechtse of linkse uitvoering wordt de plaats van het onderdeel verstaan, gezien van de achterzijde van de machine. By RH or LH version the position of the part is meant, seen from the rear of the machine.
[L]	Linkse uitvoering LH version version gauche Linke ausführung	Par version droite ou gauche on entend la position de la pièce, vue de l'arrière de la machine. Die verweisungen "rechte Ausführung" oder "linke Ausführung" geben die Position des Teils, von der Hinterseite der Maschine aus gesehen, an.
[RD]	Rechtsom draaiende uitvoering RH rotating version Version rotation a droite Rechtsomdrehende ausführung	Onder rechtsom of linksom draaiende uitvoering wordt de draairichting van het onderdeel verstaan, gezien van de bovenzijde van de machine. By RH or LH rotating version the sense of rotating of the part is meant, seen from the top of the machine.
[LD]	Linksom draaiende uitvoering LH rotating version Version rotation a gauche Linksomdrehende ausführung	Version rotation à droite ou à gauche: ceci correspond au sens de rotation de la pièce, vue du dessus la machine. Mit diesen Verweisungen wird die Drehrichtung des Teils von der Oberseite der machine aus gesehen, angegeben.
[x]	Onderdeel wordt niet getoond Part is not shown Piece n'est pas montree Teil wird nicht gezeigt	Bijvoorbeeld linkse uitvoering overeenkomstig de getekende rechtse uitvoering. E.g.: LH version is similar to the RH version, which is actually shown. Exemple: la version gauche est représentée. La version droite correspond à la version gauche, mais n'est pas représentée. Beispiel: die linke Ausführung entspricht der effektiv gezeigten Rechten.
[#]	Niet los leverbaar Not available seperately Vendu en kit uniquement Nicht separat lieferbar	
[~]	Aantal (indien nodig) afhankelijk van inbouwmaat Quantity (if applicable) depending upon assembly Quantite (si nécessaire) en fonction du montage Anzahl vom einbaumaass abhängig (wenn erforderlich)	

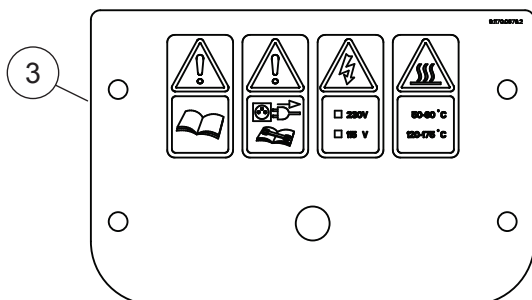
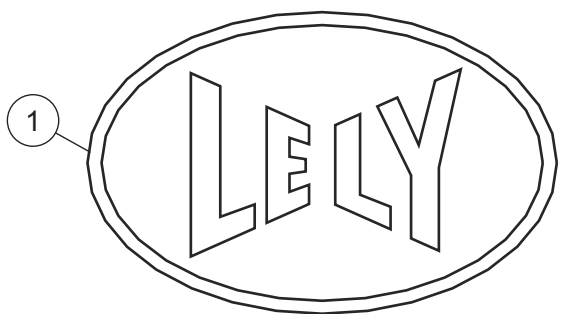
	Inhoud Contents Index Inhalt	pagina page page Seite
 	Transfers Decal Décalcomanie Aufkleber	6
	Muurframe Wall frame Châssis mural Mauerrahmen Mauerrahmen Mauerrahmen	8
	Lagerframe Bearing support Bearing support Support-roulement Lagerstütze	10

	Inhoud Contents Index Inhalt	pagina page page Seite
	Bevestigingssets Fixationset Jeu de fixation Befestigungssatz	12
	Bevestigingssets Fixationset Jeu de fixation Befestigungssatz	14



—innovators in agriculture—

Transfers



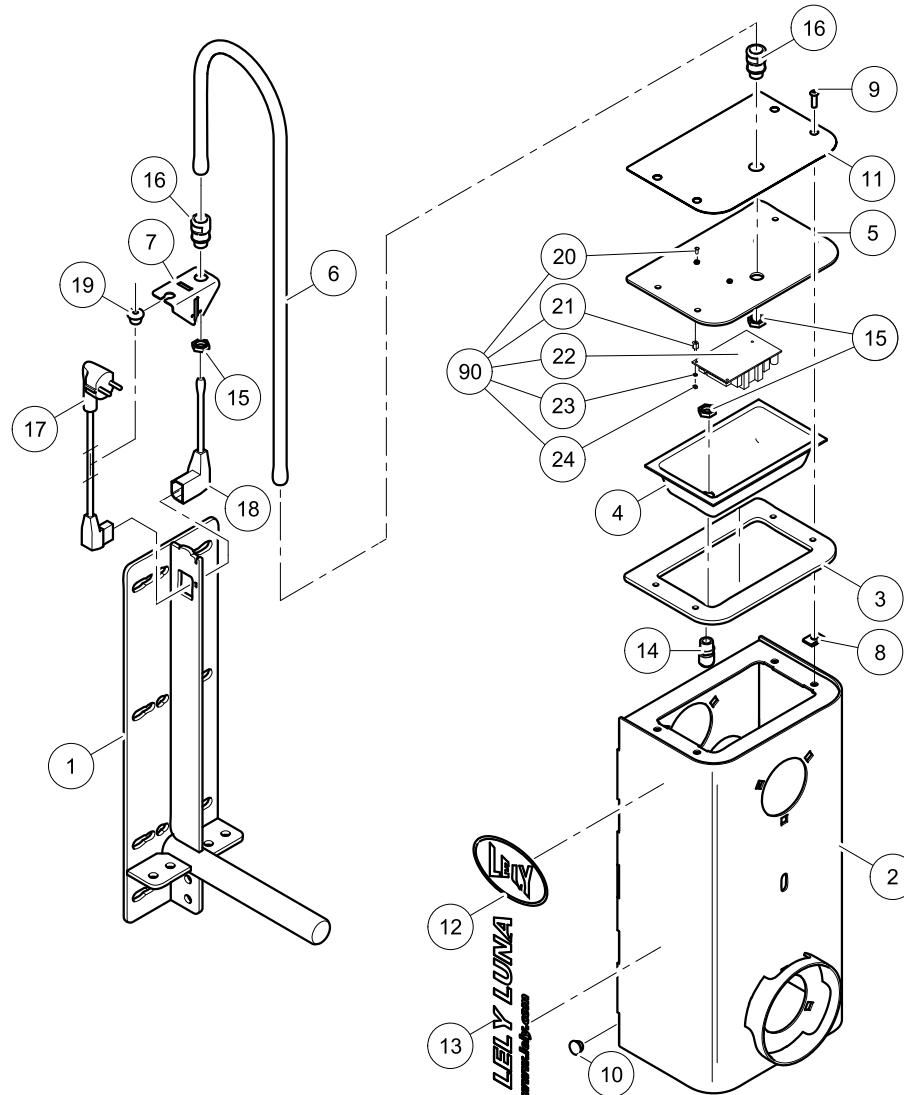
Transfers

Ref.	Part no.	Qty	Benaming	Description	Designation	Benennung	Techn. info
			Transfers	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	
1	9.1170.0758.0	2	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	"LELY" 130x85
2	9.1170.0831.3	2	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	"Lely Luna"
3	9.1170.0676.2	1	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	



— innovators in agriculture —

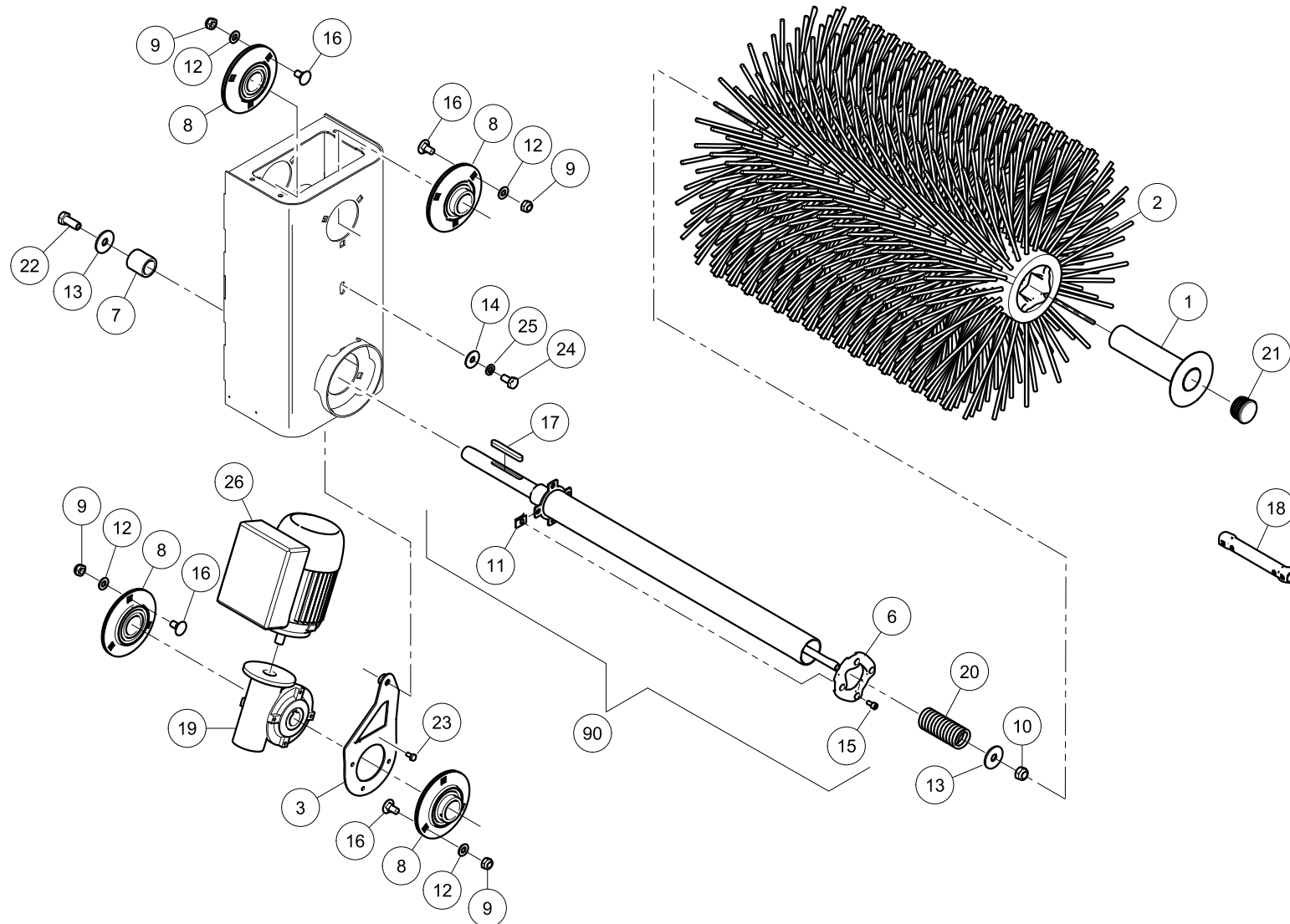
5-4101-0040-01



Ref.	Part no.	Qty	Benaming	Description	Designation	Benennung	Techn. info
			Muurframe	Wall frame	Châssis mural Mauerrahmen	Mauerrahmen	
1	5.4101.0211Z0	1	Muurframe	Wall frame	Châssis mural	Mauerrahmen	
2	5.4101.0500.0	1	Frame	Frame	Châssis	Rahmen	
3	6.2001.0168.0	1	Pakking	Packing	Étanchéité	Abdichtungs	
4	6.2001.0169.0	1	Kap	Cap	Capot	Kappe	
5	6.2001.0167.0	1	Plaat	Plate	Plaque	Platte	
6	6.2001.0172.0	1	Beschermslang	Protection tube	Tuyau de protection	Schutzschlauch	
7	6.2001.0183.0	1	Plaat	Plate	Plaque	Platte	
8	9.1036.0039.3	4	Plaatmoer	Speed nut	Écrou rapide	Flachmutter	M6 s/s
9	9.1057.0407.0	4	Bolkopschroef	Button head screw	Vis	Linsenkof bolzen	M6x20 ISO7380 s/s
10	9.1105.0018.4	2	Buffer	Buffer	Tampon	Puffer	ø12
11	9.1170.0676.2	1	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	
12	9.1170.0758.0	2	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	"LELY" 130x85
13	9.1170.0831.3	2	Transfer	Decal	Décalcomanie	Aufkleber	"Lely Luna"
14	9.1186.0246.4	1	Wartel	Swivel	Ecrou de raccord	Wirbel	
15	9.1186.0247.5	3	Wartelmoer	Swivel nut	Ecrou	Wirbel Mutter	
16	9.1186.0281.4	2	Slangwartel	Hose swivel	Reteneur de câble	Schlauchnute	
17	9.1186.0316.4	1	Kabel met stekker	Cable with plug	Câble avec prise	Kabel mit Stecker	
18	9.1186.0320.1	1	Kabel met stekker	Cable with plug	Câble avec prise	Kabel mit Stecker	
19	9.1186.0323.4	1	Trekontlaster	Strain relief	Sécurité-câble	Zugentlastung	
20	9.1060.0026.1	3	Schroef	Screw	Vis	Schraube	
21	9.1073.0036.5	3	Afstand houder	Space holder	distance à plumes	Abstandhalter	
22	6.2001.0174.0	1	Print	PCB	Circuit imprimé	Leiterplatte	LUNA
23	9.1051.0015.6	3	Tandveerring	Shake-proof washer	Rondelle éventail	Rändelfederring	
24	9.1029.0045.2	3	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M3 DIN934 A2-2 s/s
90	5.4101.9010.0	1	Modificatie set	Modification kit	Jeu de modification	Änderungssatz	LUNA



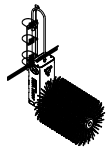
5-4101-0040-02



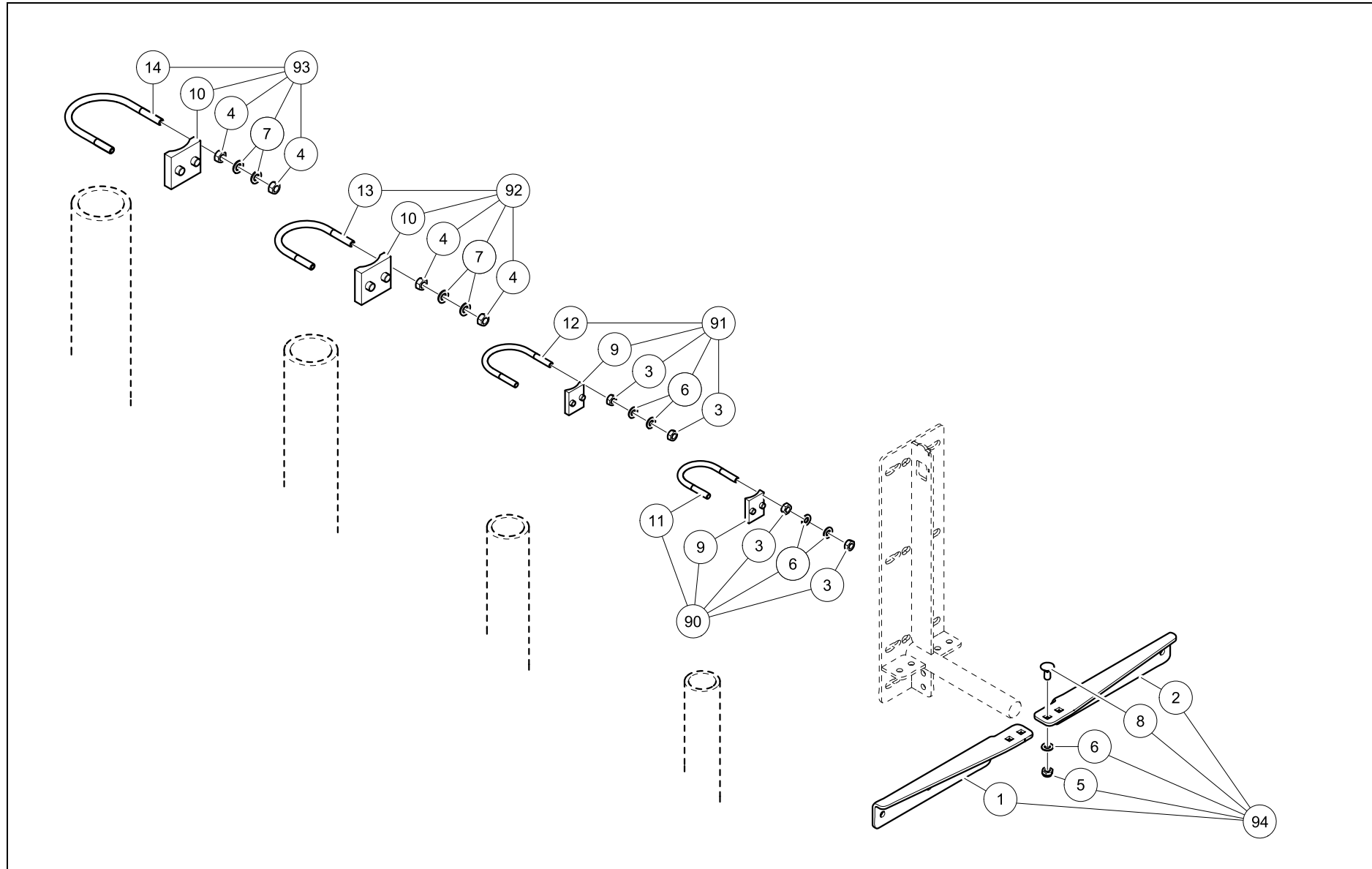
Ref.	Part no.	Qty	Benaming	Description	Designation	Benennung	Techn. info
			Lagerframe Bearing support	Bearing support	Support-roulement	Lagerstütze	
1	5.4101.0270.0	2	Drukstuk	Compression piece	Rondelle de blocage	Druckstück	
2	5.4101.0290.0	1	Borstel	Brush	Bürste	Balai	
3	5.4101.0371.0	1	Steun	Support	Support	Stütze	
6	5.4101.1498.0	1	Slipkoppeling	Overrun safety	Sécurité à friction	Schlupfsicherung	
7	5.4101.1499.0	1	Bus	Bushing	Douille	Büchse	
8	9.1008.0031.2	4	Lagerblok	Bearing bloc	Bloc-roulement	Lagerblock	ø35(YAT207+PF72)
9	9.1030.0004*2	12	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M10 DIN985-8
10	9.1030.0013*4	1	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M12 DIN985-8
11	9.1036.0039.3	4	Plaatmoer	Speed nut	Écrou rapide	Flachmutter	M6 s/s
12	9.1048.0007*1	12	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A10,5 DIN 125-St
13	9.1048.0041*0	2	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A13 DIN 9021
14	9.1048.0104.0	1	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A10,5 DIN9021-A2 s/s
15	9.1057.0067.3	4	Inbusbout	S.h. bolt	Vis six p.cr	I.S.Bolzen	M6x12 DIN912-A2 s/s
16	9.1058.0047.3	12	Slotschroef	Coach bolt	Vis à c.carré	Schloßschr.	M10x20 DIN603-8.8
17	9.1071.0048.5	1	Inlegspie	Filling key	Clavette	Einlegekeil	A8x7x70 DIN6885
18	9.1074.0045.6	1	Pijpsleutel	Socket wrenge	Clé à broche	Steckschlüssel	17x19 DIN896B E-top
19	9.1083.0062.0	1	Wormwielkast	Worm wheel gearbox	Engrenage hélicoïdal	Schneckenradgetriebe	
20	9.1090.0043.2	1	Veer	Spring	Ressort	Feder	
21	9.1108.0126.5	1	Afsluitdop	Locking cap	Bouchon de fermeture	Verschluss	
22	9.1113.0050*0	1	Bout	Bolt	Vis	Bolzen	M12x30 DIN933-8.8
23	9.1113.0488.1	4	Bout	Bolt	Vis	Bolzen	M6x12 DIN933-A2-2 s/s
24	9.1113.0523.4	1	Bout	Bolt	Vis	Bolzen	
25	9.1121.0029.6	1	Veerring	Spring-washer	Rondelle grower	Federring	A10 DIN127 s/s
26	9.1184.0012.3	1	Motor	Motor	Moteur	Motor	
90	5.4101.0390.0	1	As	Shaft	Arbre	Welle	



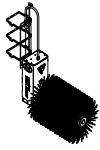
— innovators in agriculture —



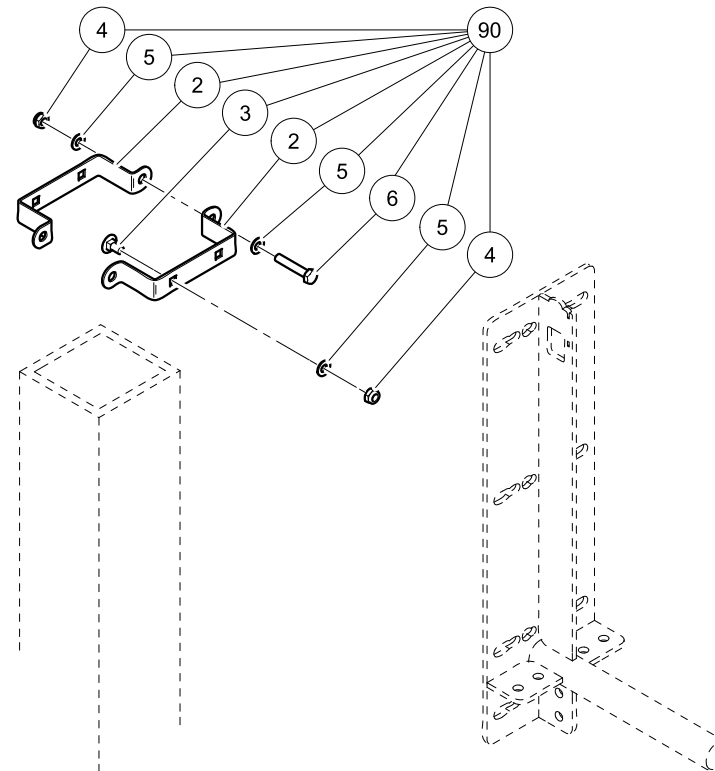
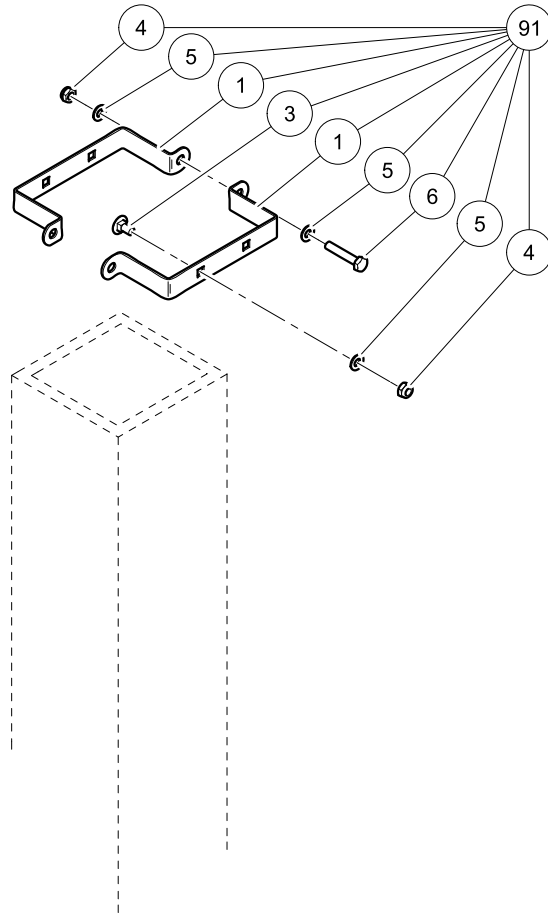
5-4101-0040-03



Ref.	Part no.	Qty	Benaming	Description	Designation	Benennung	Techn. info
			Bevestigingssets	Fixationset	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
1	5.4101.0288.0	1	Plaat	Plate	Plaque	Platte	
2	5.4101.0289.0	1	Plaat	Plate	Plaque	Platte	
3	9.1029.0005*4	32	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M10 DIN934-8
4	9.1029.0008*0	32	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M12 DIN934-8
5	9.1030.0004*2	4	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M10 DIN985-8
6	9.1048.0007*1	36	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A10,5 DIN 125-St
7	9.1048.0012*6	32	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A13 DIN 125-St
8	9.1058.0056.5	4	Slotschroef	Coach bolt	Vis à c.carré	Schloßschr.	M10x25 DIN603-8.8
9	9.1066.0043.5	8	Vulstuk	Filling piece	Pièce de remplissage	Füllstück	2", RUK 60, 3 PP
10	9.1066.0045.0	8	Vulstuk	Filling piece	Pièce de remplissage	Füllstück	3", RUK 88, 9 PP
11	9.1066.0047.2	4	Buisklem	Rohrschelle	Collier pour tuyau	Tube clip	2" x M10
12	9.1066.0048.3	4	Buisklem	Rohrschelle	Collier pour tuyau	Tube clip	2" x M10
13	9.1066.0049.4	4	Buisklem	Rohrschelle	Collier pour tuyau	Tube clip	3" x M12
14	9.1066.0050.5	4	Buisklem	Rohrschelle	Collier pour tuyau	Tube clip	4" x M13
90	5.4101.0310.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
91	5.4101.0320.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
92	5.4101.0330.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
93	5.4101.0340.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
94	5.4101.0350.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	



5-4101-0040-04



Ref.	Part no.	Qty	Benaming	Description	Designation	Benennung	Techn. info
			Bevestigingssets	Fixationset	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
1	5.4101.0285.0	8	Beugel	Bracket	Arceau	Bügel	
2	5.4101.0286.0	8	Beugel	Bracket	Arceau	Bügel	
3	9.1058.0047.3	16	Slotschroef	Coach bolt	Vis à c.carré	Schloßschr.	M10x20 DIN603-8.8
4	9.1030.0004*2	16	Moer	Nut	Ecrou	Mutter	M10 DIN985-8
5	9.1048.0007*1	32	Sluitring	Washer	Rondelle	Unterlegscheibe	A10,5 DIN 125-St
6	9.1113.0037*1	16	Bout	Bolt	Vis	Bolzen	M10x55 DIN933-8.8
90	5.4101.0350.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	
91	5.4101.0360.0	4	Bevestigingsset	Fixation set	Jeu de fixation	Befestigungssatz	

Register (NLD)
Register (GBR)
Register (FRA)
Register (DEU)

Onderdeel no.	pagina	9.1030.0004*2	11	9.1113.0523.4	11
Part no.	page	9.1030.0004*2	13	9.1121.0029.6	11
Piece no.	page	9.1030.0004*2	15	9.1170.0676.2	9
Teil no.	Seite	9.1030.0013*4	11	9.1170.0676.2	7
		9.1036.0039.3	9	9.1170.0758.0	9
5.4101.0211Z0	9	9.1036.0039.3	11	9.1170.0758.0	7
5.4101.0270.0	11	9.1048.0007*1	11	9.1170.0831.3	9
5.4101.0285.0	15	9.1048.0007*1	13	9.1170.0831.3	7
5.4101.0286.0	15	9.1048.0007*1	15	9.1184.0012.3	11
5.4101.0288.0	13	9.1048.0012*6	13	9.1186.0246.4	9
5.4101.0289.0	13	9.1048.0041*0	11	9.1186.0247.5	9
5.4101.0290.0	11	9.1048.0104.0	11	9.1186.0281.4	9
5.4101.0310.0	13	9.1051.0015.6	9	9.1186.0316.4	9
5.4101.0320.0	13	9.1057.0067.3	11	9.1186.0320.1	9
5.4101.0330.0	13	9.1057.0407.0	9	9.1186.0323.4	9
5.4101.0340.0	13	9.1058.0047.3	11		
5.4101.0350.0	13	9.1058.0047.3	15		
5.4101.0350.0	15	9.1058.0056.5	13		
5.4101.0360.0	15	9.1060.0026.1	9		
5.4101.0371.0	11	9.1066.0043.5	13		
5.4101.0390.0	11	9.1066.0045.0	13		
5.4101.0500.0	9	9.1066.0047.2	13		
5.4101.1498.0	11	9.1066.0048.3	13		
5.4101.1499.0	11	9.1066.0049.4	13		
5.4101.9010.0	9	9.1066.0050.5	13		
6.2001.0167.0	9	9.1071.0048.5	11		
6.2001.0168.0	9	9.1073.0036.5	9		
6.2001.0169.0	9	9.1074.0045.6	11		
6.2001.0172.0	9	9.1083.0062.0	11		
6.2001.0174.0	9	9.1090.0043.2	11		
6.2001.0183.0	9	9.1105.0018.4	9		
9.1008.0031.2	11	9.1108.0126.5	11		
9.1029.0005*4	13	9.1113.0037*1	15		
9.1029.0008*0	13	9.1113.0050*0	11		
9.1029.0045.2	9	9.1113.0488.1	11		



— innovators in agriculture —

LELY INDUSTRIES NV

Weverskade 110

NL-3147 PA Maassluis

Tel +31 (0)10 - 59 96 333

Fax +31 (0)10 - 59 96 444

www.lely.com